

**Assemblée générale  
Conseil de sécurité**

Distr. générale  
13 janvier 2005  
Français  
Original: arabe

**Assemblée générale**  
**Cinquante-neuvième session**  
Point 36 de l'ordre du jour  
**La situation au Moyen-Orient**

**Conseil de sécurité**  
**Soixantième année**

**Lettre datée du 11 janvier 2005, adressée au Secrétaire général  
par le Représentant permanent du Liban  
auprès de l'Organisation des Nations Unies**

D'ordre de mon gouvernement, j'ai l'honneur de vous faire tenir ci-joint une liste récapitulative des violations et des actes d'agression commis par Israël à l'encontre du Liban en décembre 2004 (voir annexe).

Ces graves violations s'inscrivent dans le droit fil de la série de violations provocatrices qu'Israël ne cesse de commettre à l'encontre du territoire libanais, sur terre et dans les airs, au mépris des principes du droit international, des résolutions des instances internationales et des appels répétés de l'Organisation des Nations Unies pour qu'il y soit mis fin.

Compte tenu de ces violations et de l'aggravation des menaces israéliennes contre l'État libanais, son territoire et sa population, le Liban demande à l'ONU de dissuader et d'empêcher Israël de se livrer à de tels actes dangereux, qui menacent la paix et la sécurité internationales. Le Liban tient Israël entièrement responsable des conséquences éventuelles de ces actes.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre et de son annexe comme document de l'Assemblée générale, au titre du point 36 de l'ordre du jour, et du Conseil de sécurité.

L'Ambassadeur,  
Représentant permanent  
(Signé) Sami **Kronfol**



**Annexe à la lettre datée du 11 janvier 2005, adressée au Secrétaire général  
par le Représentant permanent du Liban auprès de l'Organisation des Nations Unies**

**Objet : Tableau récapitulatif des violations commises par Israël en décembre 2004**

| <i>Violations aériennes</i> |                          |              |              | <i>Violations maritimes</i>                                                                                       | <i>Violations terrestres</i>                                                                                                      |                                                                                                                                     |                                                                                                                                              | <i>Nombre de violations</i> | <i>Observations</i>                    |
|-----------------------------|--------------------------|--------------|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------------------|
|                             |                          |              |              |                                                                                                                   | <i>Agressions militaires</i>                                                                                                      | <i>Violations sur le terrain</i>                                                                                                    | <i>Comportements abusifs</i>                                                                                                                 |                             |                                        |
| Avions de chasse à réaction | Avions de reconnaissance | Hélicoptères | <b>Total</b> | Incursions dans les eaux territoriales, tirs de rafales et de fusées éclairantes au-dessus des eaux territoriales | Raids aériens, tirs d'artillerie, bombardements de positions utilitaires et de sites importants, agressions et meurtres de civils | Coups de feu, tirs de fusées éclairantes, chutes d'obus d'artillerie, infiltrations, franchissements de la frontière internationale | Menaces et intimidations armées, travaux d'excavation, pose de fils de fer barbelé, établissement d'installations sur le territoire libanais |                             | Nombre de violations le mois précédent |
| <b>13</b>                   | <b>14</b>                | <b>1</b>     | <b>28</b>    | <b>11</b>                                                                                                         | <b>–</b>                                                                                                                          | <b>10</b>                                                                                                                           | <b>2</b>                                                                                                                                     | <b>51</b>                   | <b>70</b>                              |